

ELECOM

Healthcare

ECL

EAR

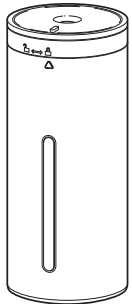
MIST

エクリアミスト

加湿器 / アロマディフューザー

取扱説明書

HCE-HU2104U シリーズ



このたびは、本製品をお買い上げいただき誠にありがとうございます。
本書では操作方法と安全にお取り扱いいただくための注意事項を記載しています。
ご使用前に、この取扱説明書を必ずお読みください。また、本書を読み終わったら
あとは、大切に保管してください。

2021 年 8 月作成 (第 1 版)

ユーザーサポートについて

商品に関するお問い合わせは
エレコム総合インフォメーションセンター
TEL.0570-084-465 FAX.0570-050-012
受付時間 / 10:00 ~ 19:00
年中無休

A customer who purchases outside Japan should contact the local retailer in the country of purchase for enquiries. In "ELECOM CO., LTD. (Japan)", no customer support is available for enquiries about purchases or usage in/from any countries other than Japan. Also, no foreign language other than Japanese is available. Replacements will be made under stipulation of the Elecom warranty, but are not available from outside of Japan.

日本以外でご購入されたお客様は、購入国の販売店舗へお問い合わせください。エレコム株式会社は、日本以外の国でのご購入・ご使用による問い合わせ・サポート対応は致しかねます。また、日本語以外の言語でのサポートは致しかねます。商品交換は保証規定に沿って対応致しますが、日本以外からの商品交換は対応致しかねます。

えれさぼ 検索

加湿器 / アロマディフューザー
HCE-HU2104U シリーズ
取扱説明書
2021 年 8 月 第 1 版
エレコム株式会社

- 本書の著作権は、エレコム株式会社が保有しています。
- 本書の内容の一部または全部を無断で複製 / 転載することを禁止させていただきます。
- 本書の内容に関するご意見・ご質問がございましたら、エレコム総合インフォメーションセンターまでご連絡願います。
- 本製品の仕様および外観は、製品の改良のため予告なしに変更する場合があります。
- 本製品を使用したことによる他の機器の故障や不具合等につきましては、責任を負いかねますのでご了承ください。
- 本製品のうち、戦略物資または役務に該当するものの輸出にあたっては、外為法に基づく輸出または役務取引許可が必要です。
- その他本書に記載されている会社名・製品名等は、一般に各社の商標または登録商標です。

本製品について

■本製品で利用できるアロマオイルについて

本製品はアロマオイルを使うことでアロマディフューザーとしてご使用
いただくことができます。使用できるアロマオイルは以下となります。

- 加湿器用水溶性アロマオイル
- 加湿器用アロマウォーター

本製品にはアロマオイルは付属しておりませんので別途お買い求めくだ
さい。

※水溶性アロマオイル、アロマウォーターは必ず加湿器用と記載されてい
るものをご使用ください。

各部の名称

吹出口

超音波振動子

電源ボタン

本体

ロックマーク

給水フィルタ－
×4

ふた

吹出口

USBコネクタ－差込口

ロックポイント

水位MAXライン

水タンク

給水フィルタ－
×4

ふた

給水フィルタ－の交換

給水フィルタ－をお求めの際は、
本体お買い上げの販売店までお
問い合わせください。
型番：HCE-HU2104F

■本体

■専用 USB ケーブル

安全上のご注意 (必ずお守りください)

お使いになる人や他の人への危害・財産への損害を未然に防止するため、
必ずお守りいただくことを次のように説明しています。

■表示内容を無視して、誤った使い方をしたときに生ずる危害や損害の程
度を次の表示で区分し説明しています。

	警告	この表示がある項は、「死亡または重傷を負う可能性が高い」 内容です。
	注意	この表示がある項は、「傷害を負う可能性または物理的損傷の みが発生する可能性が想定される」内容です。

	この絵表示はしてはいけない「禁止」の内容です。
	この絵表示は必ず実行していただく「強制」の内容です。

警告	
	お子様の手の届くところに保管・設置しないでください。また、本製品で遊 ばせないでください。 本体を倒したり、誤使用により思わぬ事故を起こす原因となります。
	本体を分解、または改造しないでください。 火災、感電の原因となります。
	本体に、落とす、叩くなどの強い力や衝撃を与えないでください。 破損することがあり、火災、感電の原因となります。
	破損している状態で使用しないでください。使用中破損した場合には、電源を 切り、USB ケーブルを本体から抜き、使用を中止してください。 火災、感電の原因となります。
	本体や USB ケーブルを水に浸したり、水をかけたりしないでください。また 風呂場・脱衣所などの湿度の高い場所で使用および保管はしないでください。 火災、感電、故障の原因となります。
	本製品は医療用吸入器ではありません。 吹出口から噴霧されるミストを故意に直接吸引しないでください。 体調不良の原因となります。

準備する

1 使用する準備をします

- ① 本体を水タンクから外してください。
水タンクを持ち本体を反時計方向にひねっ
て、ロックを外し本体を引き外します。
本体には水こぼれ防止のパッキングがあるた
め、水タンクに強くついています。

水タンクに給水して水平な安定したところに設置します。

本製品をいれたときに給水孔が浸
る程度まで給水してください。ま
た、本製品を入れた際に水が水タ
ンクから溢れない程度に水を注い
でください。また、AC アダプター
やパソコンの USB 端子に USB
ケーブルが届く距離であることを
確認してください。

コップ

水位 MAX ライン

- 注意

- 常に新しい水を使用してください。
 - 常温の新しい水道水、加湿器用水溶性アロマオイル、加湿器用ア
ロマウォーター、弱酸性次亜塩素酸水「エクリアゼロ」、清掃時のク
エン酸水溶液以外は使用しないでください。
 - 加湿器用水溶性アロマオイルまたは加湿器用アロマウォーター以
外の芳香剤を水へ絶対に入れないでください。万が一誤って対応
しないアロマオイル等を使用してしまった際には、直ちにフィル
ター交換し、取扱説明書記載のお手入れを行ってください。製品
破損の原因となる可能性があります。

警告	
	本製品を加湿器、アロマ、弱酸性次亜塩素酸水「エクリアゼロ」を拡散する 目的以外では使用しないでください。 事故、故障の原因となります。
	吹出口や本体のすき間などに、ピンや針金などの異物を入れないでください。 感電、ケガの原因となります。
	本体のお手入れの際は、台所用中性洗剤以外は使用しないでください。 水タンク内部に洗剤が残り、有毒ガスの発生や故障の原因となります。また、 抗菌加工しているタンクの抗菌性能が失われる原因となります。

注意	
	下記の場所では使用したり、保管したりしないでください。 ・屋外 ・直射日光のあたる場所 ・暖房器具の近くなど、温度の高い場所 ・浴室などの湿度の高い場所 ・ほこりが多い場所 ・振動の多い場所 ・水タンク内の水が凍結する場所 ・傾いた台の上などの不安定な場所 ・カーテンの側などの吹出口をふさぐ可能性のある場所 動作不良や火災、故障の原因となります。
	動作中および停止直後の本体や超音波振動子、ミストに不用意に触れないで ください。 事故やケガの原因となります。
	動作中に本体は移動させないでください。 本体を移動させたい場合は、電源を切り、水タンクを排水してから行ってく ださい。本体内に水が入り、故障の原因となります。
	使用を終了する際には、必ず水タンク内の水を排水してください。 本製品は抗菌加工をしておりますが、タンク内に水が残っていると、菌やカビ が繁殖する恐れがあります。
	水タンクに水が入っていない状態では、絶対に電源を入れないでください。 超音波振動子が破裂し、故障や水漏れの原因となります。
	水タンクには、常温の新しい水道水、加湿器用水溶性アロマオイル、加湿器 用アロマウォーター、弱酸性次亜塩素酸水「エクリアゼロ」、清掃時のクエン 酸水溶液以外の物をいれて、噴霧しないでください。 故障の原因となります。また、ミネラルウォーターやアルカリイオン水、井 戸水、浄水器の水などを使用すると異臭がすることがあります。

2 電源に接続します

- ③ 本製品対応のアロマオイルや弱酸性
次亜塩素酸水「エクリアゼロ」を使用す
る場合は、水を入れた後に、水タンク内
に指定の量を入れてください。
加湿器用水溶性アロマオイル、加湿器用
アロマウォーター、弱酸性次亜塩素酸水
「エクリアゼロ」は付属されていません。
使用するには、市販の水溶性アロマ
オイルや弱酸性次亜塩素酸水「エクリア
ゼロ」をお買い求めください。

- 注意

- 加湿器用水溶性アロマオイル、加湿器用アロマウォーターや弱酸性
次亜塩素酸水「エクリアゼロ」は必ず、水タンクに水を入れてから入
れてください。また、超音波振動子には直接滴下しないでください。
 - タンクの容量を超えないようにするため、弱酸性次亜塩素酸水「エ
クリアゼロ」を入れる量分、水を減らしてください。

- ④ 本体を水タンクに取り付けて
ください。
本体の縁にある 2 つのロック
ポイントを水タンク内側にあ
る溝に差し込み、本体を時計
方向にひねってロックします。
本体とカバーの間にすき間がないことを確認してください。すき間
があると水漏れなどの原因となります。

- 注意

- 本体上部や USB コネクタ－差込口に水がかからないようにしてく
ださい。

- 給水フィルタ－に十分に水が染み込んでいないと、電源が入ら
なかったり、ミストが出なかったりする場合があります。
その場合は、本体下部から給水フィルタ－を抜き取り、コップ
などに水を入れて給水フィルタ－を浸し、水を十分に染み込ま
せてから使用してください。

注意	
	アロマオイルを使用する場合は、必ず加湿器用水溶性アロマオイルまたは加 湿器用アロマウォーターを使用してください。市販の水溶性アロマオイルま たは加湿器用アロマウォーターを使用する際には、お使いの製品の取扱説明 書に記載されている使用方法をご確認し希釈量に合わせて水タンク内にアロ マウォーターを適量入れてください。 不純物・固形物などを含むオイルは故障の原因となります。また、アロマデ ィフューザーとしてご使用の際に、めまいや吐き気など体調に異常を感じた場 合は、ただちに使用を中止し、医師に相談およびアロマオイルのメーカーに お問い合わせください。
	万が一誤って対応しないアロマオイル等を使用してしまった際には、直ちに フィルター交換し、取扱説明書記載のお手入れを行ってください。 製品破損の原因となる可能性があります。
	アロマの香りの種類を変更する際にはフィルター交換を行い、取扱説明書記 載のお手入れを行ってください。
	タンク内の水は毎日新しい水道水と入れ替えてください。 水を入れ替えずにお使いになると、汚れや水垢により、カビや雑菌が繁殖し、 異臭の原因となります。
	本体上部に水がかからないようにしてください。 本体の破損・故障の原因になります。
	本製品を設置する際は、壁、家具、カーテン、電気製品などに直接当たらな いところに設置してください。 壁や家具などの汚損や電気製品の故障の原因になります。30 ～ 50 cm以上離し た位置でミストが直接当たらないことを確認しご使用ください。
	パソコンやテレビなどの電子機器、特殊な塗装の家具の付近でご使用の際は 製品が転倒しないようご注意ください。また、転倒しないようにするため、 必ず安定した場所に設置し使用してください。
	ご使用後は USB ケーブルを本体から抜いておいてください。そのままにして おくと USB ケーブルを引っかけるなどして、思わぬ事故につながります。
	本製品を廃棄するときは、お住まいの市区町村の指導に従ってください。

電源に接続します

① 専用 USB ケーブルの USB microB コネクタ－を本体の USB コネ
クタ－差込口に接続します。

② 専用 USB ケーブルの USB A コネクタ－をパソコン、AC アダプタ－
などの USB ポートに接続し、電源を供給します。

パソコン

USB A コネクタ－

ACアダプタ－

USB micro B コネクタ－

専用 USB ケーブル

USBコネクタ－差込口

注意

- USB 5V/1A 以上の 出力の AC アダプタ－を使用してください。
- トラベル用コンバータ－などの変圧器を使って給電すると、発熱
や発火のおそれがあります。
- 必ず専用 USB ケーブルを接続してください。

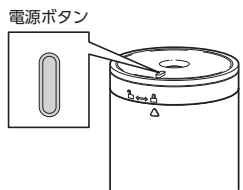
モバイルバッテリーの USB ポートからも電源を取ることが可能
です。
(一部のパソコンやモバイルバッテリー、USB ハブなどでは、
正常に動作しない場合があります。)

10

使用する

1 電源を入れる

- ① 電源ボタンを押すと電源が入りミストが出ます。電源ボタンの押し方によってミストの出方がかわります。
- 短押し：ミストが出つづけます。
 - 長押し：ミストが ON/OFF を繰り返す間欠運転をします。(5 秒噴霧、5 秒停止)
- ※給水フィルターに水が染み込んでいないとミストが出ません。染み込むまで少し待つか、給水フィルターをすべて水に付けて染み込ませてご使用ください。



2 LED ライトの動作を変更する

- ② グラデーション中に電源ボタンを押すと、色が固定されます。お好みの色の時に電源ボタンを押してください。
- ③ さらにもう一度電源ボタンを押すと LED ライトは消灯します。※電源ボタンを短押しすることによって変化するのは、LED ライトのみです。噴霧するミストの量は変わりません。

3 電源を切る

- ④ 電源ボタンを約 1 秒間長押しで電源が切れます。また、LED ライト消灯での使用の際は、電源ボタンを押すと、電源が切れます。
- ※水タンク内の水が無くなると、自動的に電源が切れます。少量の水が残りますので、使用後に残った水は排水してください。
- ※約 4 時間で自動的に電源が切れます。

※本製品はパーソナルスペースのみを加湿または芳香させるものです。部屋全体を加湿または芳香させるものではありません。

11

お手入れについて

■本体のお手入れ(毎使用後)

使用後は、タンクに残っている水を捨て、タンク内を洗い、乾燥させてください。水で濡らし固く絞った柔らかい布に、台所用中性洗剤を少し付けて、汚れが気になった箇所をやさしく拭いてください。洗剤は必ず台所用中性洗剤をご使用ください。塩素系・酸性・酵素系の洗剤は内部に残留した場合、有毒ガスなどを発生させる可能性があり大変危険です。

⚠ 注意

USB コネクター差込口に水がかからないようにご注意ください。

■給水フィルターのお手入れ(2～3 回に一度)

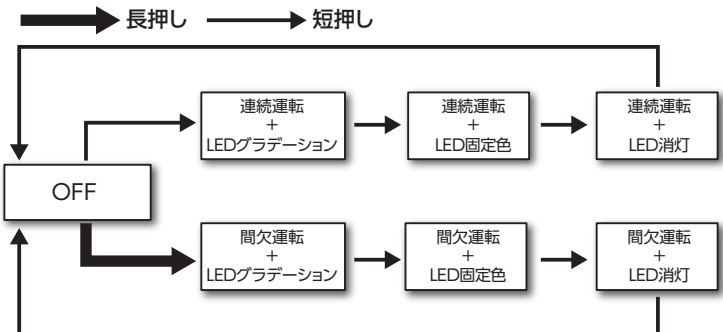
給水フィルターの断面は茶色く変色することがありますが、振動子からの熱が加わる影響なので、使用上の問題はございません。給水フィルターのニオイや汚れが気になる場合は、洗剤などを使わず流水で洗浄してください。また、給水フィルターは消耗品となります。汚れが酷い場合や噴霧量が減ってきた場合は、お買い上げの販売店にお問い合わせいただき、お求めください。

■超音波振動子のお手入れ(月に一度)

- ① 市販のクエン酸を水道水に溶かし、濃度約 5% のクエン酸水溶液を用意してください。(水 95ml に対しクエン酸 5g を溶かすことで約 5% のクエン酸水溶液を作ることができます。本製品にクエン酸は付属されていません。使用する場合には、市販のクエン酸をお買い求めください。)

■噴霧のさせ方

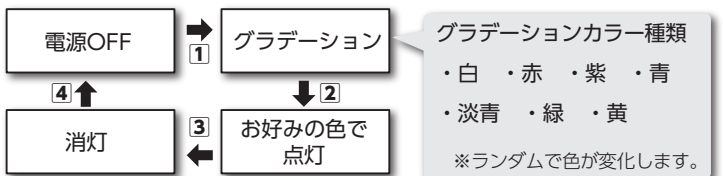
電源ボタン押すことにより、ミストの出方を切り替えることができます。



※動作中に電源ボタンを 1 秒長押しすると、電源が OFF になります。

■LED ライトの光り方

電源ボタンを押すことにより、LED ライトの光り方を変えることができます。LED ライトの色が段階的に少しずつ変化する動作を「グラデーション」といいます。



12

- ② 綿棒などを使用して、超音波振動子全体にクエン酸水溶液が染み渡るように滴下し、10 分程度浸けてください。

⚠ 注意

滴下する際は、加湿器を動作させずに、超音波振動子以外の箇所に付着しないようにしてください。滴下したクエン酸水溶液がこぼれないようにしてください。



- ③ 浸け終わったら、乾いた綿棒などできれいに拭き取ってください。

⚠ 注意

超音波振動子の表面についているクエン酸水溶液や汚れを拭き取る際は、力を入れずに清掃を行ってください。過度な力をかけると故障の原因となります。

- ④ クエン酸水溶液をタンク内に入れ、10 分程度噴霧を行ってください。

⚠ 注意

クエン酸水溶液の噴霧は、必ず直接吸引しない位置で、壁、家具、カーテン、電気製品などに直接当たらないようにしてください。

- ⑤ 噴霧完了後は、本体やタンク、フィルターを念入りに水道水で洗い流してください。

⚠ 注意

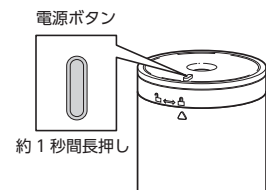
- クエン酸水溶液が本体やフィルターに残っている場合、異臭が発生する可能性があります。念入りに水道水で洗い流してください。
- 水道水で洗い流す際、本体や USB コネクター差込口に水がかからないようにご注意ください。故障の原因になります。

16

使用後は

1 電源を切る

本体の電源ボタンを約1 秒間長押しして、電源を切ってください。



2 電源を外す

電源が切れていることを確認してください。確認後、専用 USB ケーブルを USB A コネクター側から順に外してください。

3 本体を取り出す

本体を水タンクから取り外します。水タンクに残っている水は必ず捨ててください。※水タンク内に水が残った状態で、放置しないでください。



13

こんなときは

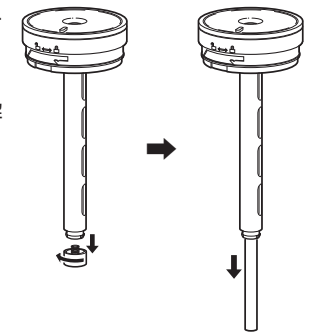
こんなとき	原因	対処のしかた
電源が入らない	AC アダプター・USB ケーブルが正しくセットされていない	本体およびコンセントとの接続を確認してください。USB micro B コネクターを本体から抜いて、さしなおしてから再度、本体を操作してみてください。▶P.9
	水タンクに水が入っていない	水タンクに給水してからお使いください。▶P.8
	超音波振動子に汚れがついている	超音波振動子のお手入れをしてください。▶P.16～17
ミストが出ない ミストの出が悪い	給水フィルターに水が染み込んでいない	本体下部から給水フィルターを抜き取り、給水フィルターに水を染み込ませてからご使用ください。▶P.9
	水タンクの水がない、もしくは少なくなっている	水タンクに給水してください。給水の際は、必ずコップなどの容器を使用してください。水タンクの水の残量が少なくなると、自動的に電源が切れ、ミストの発生が停止します。▶P.8
	風のある場所で使用している	エアコンの近くなど、気流のあるところで使用すると、ミストが見えにくくなることがあります。風のない場所に移動させ使用してください。
	気温や湿度などにより、ミストが見えにくくなっている	気温や湿度によってミストが見えにくくなることがあります。ミストが見えにくくても、正しくミストが発生している場合は故障ではありません。
	超音波振動子に気泡が付着している	超音波振動子に気泡が付着するとミストが発生しづくなります。電源を切ってから、綿棒などで気泡を取り除いてください。
	吹出口に水の膜ができている	吹出口のまわりが濡れていると、水の膜で吹出口がふさがれ、ミストが出ないことがあります。吹出口の水の膜を拭き取ってください。▶P.16～17
	超音波振動子に汚れがついている	超音波振動子のお手入れをしてください。▶P.16～17
異臭がする	水道水以外の水を使っている	水道水以外の水は傷みやすく、質が変わり、香りにも影響するので使用しないでください。水タンクにある水を捨て、十分にお手入れをしてから水道水を使用してください。▶P.9
	給水フィルターが汚れている	給水フィルターの汚れなどにより異臭がする場合があります。流水で洗い流しご使用ください。それでも異臭が取れない場合は新しい給水フィルターをご使用ください。▶P.16
水溶性アロマオイルまたは加湿器用アロマウォーター以外の香りがする	お手入れの際に、十分に洗剤を拭き取れていない	水タンク内部に残っていた洗剤やクエン酸水溶液に反応した可能性があります。水タンクにある水を捨て、十分お手入れをしてから水道水で使用してください。▶P.16～17
	水溶性アロマオイルまたは加湿器用アロマウォーターを変更した際に、お手入れをしていない	複数の水溶性アロマオイルまたは加湿器用アロマウォーターの香りが混ざって本来の香りを楽しめない可能性があります。別の香りを使用する際には、お手入れをしっかりと行ってください。▶P.16～17
	超音波振動子の熱により変色している	超音波振動子に接する給水フィルターの断面部分は熱により変色します。噴霧するミスト等に影響はありませんのでそのままご使用ください。断面以外が変色している場合は新しい給水フィルターに取替えてください。▶P.16

18

4 本体を分解し、保管する

水タンクを取り外し、給水フィルターを抜き取り、それぞれ乾燥させてください。

※使用後は、本体とフィルターを分解ししっかりと乾燥させてください。



14

製品仕様

品名	エクリア ミスト
シリーズ型番	HCE-HU2104U
噴霧方式	超音波振動方式
本体寸法	約 φ68 × H157 mm
重量	約 150 g (専用 USB ケーブルを含まず)
電源	USB 接続 DC 5V/520 mA
消費電力	約 2.6 W
水タンク容量	約 350ml
動作モード	噴霧モード： 連続運転モード(電源 OFF 状態で短押し) 間欠運転モード(電源 OFF 状態で長押し) LED モード： 電源 OFF → 噴霧 + LED グラデーション → 噴霧 + LED 固定色点灯 → 噴霧 + LED オフ → 電源 OFF
グラデーションカラー種類	白、赤、紫、青、淡青、緑、黄 ※
連続動作時間	約 4 時間
使用推奨温度	10 ～ 40℃
使用推奨湿度	20 ～ 85%
専用 USB ケーブル長	約 1.0 m
主な材質	外観樹脂：ABS、銀イオン抗菌剤
対応アロマオイル	加湿器用水溶性アロマオイル 加湿器用アロマウォーター
生産国	中国

※ LED ライトの発光カラーの変化です。本体の色により見え方が異なります。

SIAA マークは、ISO22196 法により評価された結果に基づき、抗菌製品技術協議会ガイドラインで品質管理・情報公開された製品に表示されています。

※水位確認用パーツを除く
JP0122130A0014P

保証規定

- 保証期間
1 年間
- 保証対象
保証対象は本製品の本体・本製品の動作に起因する部分のみとさせていただきます。取扱説明書および消耗品は対象外です。
- 保証内容
1. 弊社が定める保証期間(本製品ご購入日から起算されます。)内に、適切な使用環境で発生した本製品の故障に限り、無償で本製品を修理または交換いたします。
※保証期間を超過している場合、有償となります。
- 無償保証範囲
2. 以下の場合には、保証対象外となります。
(1) 購入証明書および故障した本製品をご提出いただけない場合。
※購入証明書は、購入日、購入店、型番が確認できるもの(レシート・納品書など)を指します。
(2) 購入証明書に偽造・改変などが認められた場合。
(3) 中古品として本製品をご購入された場合。(リサイクルショップでの購入、オークション購入での中古品を含む)
(4) 弊社および弊社が指定する機関以外の第三者ならびにお客様による改造、分解、修理により故障した場合。
(5) 弊社が定める機器以外に接続、または組み込んで使用し、故障または破損した場合。
(6) 通常一般家庭、一般オフィス内で想定される使用環境の範囲を超える温度、湿度、振動等により故障した場合。
(7) 本製品を購入いただいた後の輸送中に発生した衝撃、落下等により故障した場合。
(8) 地震、火災、落雷、風水害、その他の天変地異、公害、異常電圧などの外的要因により故障した場合。
(9) 接続されている他の機器に起因して、本製品に故障、損傷が生じた場合。
(10) ソフトウェア(ファームウェア、ドライバ他)のアップデータ作業によって故障、障害が生じた場合。
(11) 本製品のパッケージ、取扱説明書、ならびに弊社ホームページ内などに記載の使用方法、および注意に反する取り扱いによって生じた故障、損傷の場合。
(12) その他、無償修理または交換が認められない事由が発見された場合。
- 修理
3. 修理のご依頼は、購入証明書をお買い上げ頂いた製品一式(付属品、セット品含む)に添えて、お買い上げの販売店にお持ちいただくか、弊社修理センターに送付してください。
4. 弊社修理センターへご送付いただく場合の送料はお客様の負担となります。(返送時の送料は弊社が負担します。)また、ご送付いただく際、適切な梱包の上、紛失防止のため受渡の確認できる手段(宅配や簡易書留など)をご利用ください。なお、弊社は運送中の製品の破損、紛失については一切の責任を負いかねます。
5. 同機種での交換ができない場合は、保証対象製品と同等またはそれ以上の性能を有する他の製品と交換させていただきます。場合によっては、保証期間内に修理、交換により交換された、旧部品または旧製品等は返却いたしかねます。
6. 保証期間内にて修理、交換を実施した際に、修理センターにて製品交換を実施した際にはデータの保全は行わず、全て初期化いたします。記憶メディア・ストレージ製品を修理に出す前には、お客様ご自身でデータのバックアップを取っていただきますようお願い致します。
7. 修理期間中における代替機および貸出機のご用意はございません。
- 免責事項
9. 本製品の故障について、弊社に故意または重大な過失がある場合を除き、弊社の債務不履行および不法行為等の損害賠償責任は、本製品購入代金を上限とさせていただきます。
10. 本製品の故障に起因する派生的、付随的、間接的および精神的損害、逸失利益、ならびにデータ損害の補償等につきましては、弊社は一切責任を負い兼ねます。
11. データを取扱う際には自己責任において、必ず定期的なバックアップを取って下さい。本製品の故障または使用によって生じた、保存データの消失、破損等については一切保証いたしません。
- 有効範囲
12. この保証規定は、日本国内においてのみ有効です。
エレクトラム株式会社は、日本以外の国でのご購入・ご使用による問い合わせ・サポート対応は致しかねます。 This warranty is valid only in Japan. In: "ELECOM CO., LTD. (Japan)", no customer support is available for enquiries about purchases or usage in/from any countries other than Japan.

20